

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

[illegible]

向東亞投資

(法新訊京報四日電)新加坡總督李光耀今日致函歐洲經濟團體採取「困難步驟」及與此長機同具商被投及貿易。由倫敦發一金融時報和新聞週刊「海時特報」組織之「太平洋區域經濟研討會」舉行三日會議開閉時，李氏發表聲明稱：「財富正等待在太平洋區一半部份的創業者更動」。李光耀確信合作大業自歐戰之六日日本代表談說：「東亞諸國與奧國經濟間之關係史中，以華僑與貿易方面，以半世紀與美國和日本之貿易增長，幾使該兩國而突之投資。」李氏指出：當歐洲經濟危機在過去十年與世界通貨貿易崩壯十幾度之時，美國之間而取非迅速，而且未損十分樂人。

(路透社新加坡廿日電)新加坡總理李光耀今天表示盡力支持「多國公司」案。並且說：它們在別處不待他人一張口，可能對東南亞有利。他在這時期三天的一「太平洋地區經濟討論會」上指出說：「聯大糧食公司」可提撥東南地區技術及生活水準。

(合衆國際社新加坡廿日電)新加坡總理李光耀今日宣佈：他定與迅速增長之展望，在太平洋區之西部諸邦甚為希望。李光耀認爲太平洋區域經濟會議應速中致政調議，特別係在東亞組。因日、美為東南亞之資金與商務前途，將增加其比重(經濟)增長率。惟李氏指出項目可能影響之間，第一條人口增長，現在仍舊過高；其次雖大多數國家其人口增長率已減至二·五至三·五之間。第二條由於游擊戰亂影響之問題。

李光耀分析經濟情勢

國防部各後售股票，現在對它價值的擔心已減少。

（中央社台北電）中華民國對外發展協會今天表示：

（合衆國際社）

盜賊號「可於最近數月內開盛放數字千一百五十個。每日官兵四十名，就教有新兵四千十五員日本美術師。

又又又又又
航航航航航
艦艦艦艦艦
示眾示眾示眾示眾示眾

對亞洲各國有利

[illegible]

敵殺兵當年青棉高籲呼諾倫
十數亡傷共越戰激境邊高越

[illegible]

(中央社記者劉偉勳攝)

不日容港口為美基地 派政黨已聲明反對中國
萬歸來港，并計劃動員
數萬人舉行大會及示威。
最低限度二千名警
察已抽派前往。日本左翼
份子恐其裝有核子武器
的中途島艦將，於早間
國盛傳該艦將由三藩市
附近的阿拉美達海軍航
空站調往橫濱之後，
將來須預作第一次訪問
港。迄目前止，美國國會
絕表該艦到達的阻礙
，但必須依照美日安全

總統府秘書長蔣中正，昨接駐日公使館長顧維鈞電，知東京政府，日本最大之反對派政黨社會黨，主張中途島之佔領，將是日本美軍之基地，將由越戰時之後方供應變為奉命監視西太平洋，其中包括印度洋之軍路基地。共黨宣傳，須勿使將要成美國孩子之軍路基地。

社會進步 有賴年青一代獲得充份教育



恒生銀行，服務社會
經營一切銀行業務
對下一代的教肓亦盡棉力

在過去十年內，恒生銀行舉辦：

- “銀行業務初級進修班”學員達..... 45,000名
- “教育輔導組”提供留學資料，
諮詢及接受輔導者達..... 85,000名
- “溫故知新”電視節目
- “校際常識問答比賽”電視節目
- “基本銀行業務知識”及“工商管理文憑”空中講座
均擁有廣大觀眾及聽眾

歡迎參加・歡迎指導
諮詢專用電話：5-258181



恒生銀行

總行：德輔道中七十七號
電話：(五)二五五〇一一

**上環寫字樓及
住宅招租**

金閣大廈文咸街 61-62 (大單邊) 式樓 90 x 31 仍有樓上數單位
由壹千壹百元起免管理費合各
行業地點旺交通方便請電
E-440399
K-663361
或本樓

蘇聯大爆北京內幕

增加西方貿易

旨在稱王稱霸

大陸今年向日購輪船機器六億美元

【本報莫斯科四日電】此間「經濟報」載：蘇聯政府最近宣佈，將與中國簽訂一項新的貿易協定，其內容包括：蘇聯將向中國提供價值六億美元的輪船及機器，以換取中國提供的各種原料。此項協定之簽訂，將使蘇聯在遠東之經濟地位更為鞏固，並顯示蘇聯在國際貿易中之影響力日益增強。

北京展開外交攻勢

謀與共同市場

增進經濟關係

大陸原油輸出日增一百萬噸

【本報北京四日電】北京最近展開了一場外交攻勢，旨在加強與西方國家的經濟關係，並爭取加入共同市場。據悉，中國政府已向多個西方國家提出申請，要求與它們簽訂貿易協定，以促進雙邊貿易的發展。此外，中國還宣佈將增加原油的輸出量，以滿足國際市場的需求。

論社

香港市民向外投資？

據消息傳來，香港市民正積極向外投資，以尋求新的發展機會。這反映了香港市民對未來的信心，以及對國際化經濟環境的適應能力。然而，投資也面臨著許多風險，包括政治不穩定、經濟波動等。因此，市民在投資時應謹慎行事，做好風險評估。

美國太平洋戰略的一項新佈署

美國政府最近宣佈了一項新的太平洋戰略佈署，旨在加強其在太平洋地區的軍事力量，並維護其全球利益。此項佈署包括增加在太平洋地區的軍艦數量，以及加強與盟國的軍事合作。美國政府表示，此項佈署是為了應對日益複雜的國際局勢，並確保美國在太平洋地區的領導地位。



蔣經國院長參觀第七艦隊 連署中將薩瑟蘭、上將史密斯、參謀長...

蔣經國赴大陸目的

將與北京建立全面外交關係

【本報北京四日電】據悉，蔣經國院長此次訪問大陸，其主要目的是與北京當局建立全面的外交關係。蔣院長將與中國領導層進行高層對話，討論雙邊貿易、文化交流等問題。此舉被視為兩岸關係發展的一個重要契機。

【本報倫敦四日電】英國自由黨最近宣佈，將在下屆大選中提出一項新的政策，旨在加強與美國的經濟合作。自由黨表示，此項政策將包括降低關稅、促進貿易等內容。此舉得到了英國商界的支持，認為將有助於英國經濟的發展。

英國自由黨聲明大振

民意測驗壓倒保守黨

【本報倫敦四日電】根據最新的民意測驗顯示，英國自由黨的支持率已大幅上升，壓倒了保守黨。此項測驗是在全國範圍內進行的，結果顯示自由黨在多個關鍵選區都獲得了領先優勢。這被視為自由黨在下屆大選中勝利的預兆。

美國外交政策主要目標

美國國務卿基辛格最近發表了關於美國外交政策主要目標的講話。他表示，美國的外交政策應以維護全球和平與穩定為首要目標，並通過對話與合作解決國際爭端。基辛格強調，美國將繼續致力於促進國際貿易與經濟發展，以實現全球繁榮與昌盛。

【本報東京四日電】日本首相田中角榮最近訪問美國，與美國總統尼克森進行了會談。田中首相向尼克森總統轉達了日本政府的友好意願，並就雙邊貿易、文化交流等問題交換了意見。此舉被視為日美關係進一步發展的重要一步。

【本報華盛頓四日電】美國政府最近宣佈，將向台灣提供價值一億美元的軍事援助。此項援助包括各種先進的武器裝備，以及軍事訓練等。美國政府表示，此項援助是為了加強台灣的防禦能力，並維護其在西太平洋地區的和平與穩定。

【本報莫斯科四日電】蘇聯政府最近宣佈，將與中國簽訂一項新的貿易協定，其內容包括：蘇聯將向中國提供價值六億美元的輪船及機器，以換取中國提供的各種原料。此項協定之簽訂，將使蘇聯在遠東之經濟地位更為鞏固，並顯示蘇聯在國際貿易中之影響力日益增強。

今年超過一億美元

嚴防總統接見外賓銀行家

【本報華盛頓四日電】據悉，美國政府最近宣佈，將嚴防總統接見外賓銀行家。此舉是為了防止外資勢力滲透美國政治，並維護國家安全。政府將加強對總統接見外賓的審核，確保接見對象符合國家利益。

羅福斯之子否認行刺巴馬總理

【本報華盛頓四日電】羅福斯之子最近否認了有關其參與行刺巴馬總理的傳聞。他表示，他從未參與過任何非法活動，並對其父親的清白表示信心。此項傳聞最初是由一些媒體報導的，但隨後被證實為虛假消息。

【本報東京四日電】日本政府最近宣佈，將向台灣提供價值一億美元的軍事援助。此項援助包括各種先進的武器裝備，以及軍事訓練等。日本政府表示，此項援助是為了加強台灣的防禦能力，並維護其在西太平洋地區的和平與穩定。

【本報華盛頓四日電】美國政府最近宣佈，將向台灣提供價值一億美元的軍事援助。此項援助包括各種先進的武器裝備，以及軍事訓練等。美國政府表示，此項援助是為了加強台灣的防禦能力，並維護其在西太平洋地區的和平與穩定。

【本報莫斯科四日電】蘇聯政府最近宣佈，將與中國簽訂一項新的貿易協定，其內容包括：蘇聯將向中國提供價值六億美元的輪船及機器，以換取中國提供的各種原料。此項協定之簽訂，將使蘇聯在遠東之經濟地位更為鞏固，並顯示蘇聯在國際貿易中之影響力日益增強。

美蘇今年貿易

高達十五億元

【本報華盛頓四日電】據悉，美國與蘇聯今年的貿易額已高達十五億元。這反映了美蘇兩國在經濟上的相互依賴，以及國際貿易的日益繁榮。美國政府表示，將繼續致力於促進與蘇聯的貿易關係，以實現全球經濟的發展。

挪威每年焚毀

廢紙三萬餘噸

【本報奧斯陸四日電】挪威政府最近宣佈，將每年焚毀廢紙三萬餘噸。此舉是為了保護環境，減少垃圾對土壤和水源的污染。挪威政府表示，將加強對廢紙回收與處理的管理，以實現環境的可持續發展。

【本報東京四日電】日本政府最近宣佈，將向台灣提供價值一億美元的軍事援助。此項援助包括各種先進的武器裝備，以及軍事訓練等。日本政府表示，此項援助是為了加強台灣的防禦能力，並維護其在西太平洋地區的和平與穩定。

【本報華盛頓四日電】美國政府最近宣佈，將向台灣提供價值一億美元的軍事援助。此項援助包括各種先進的武器裝備，以及軍事訓練等。美國政府表示，此項援助是為了加強台灣的防禦能力，並維護其在西太平洋地區的和平與穩定。

【本報莫斯科四日電】蘇聯政府最近宣佈，將與中國簽訂一項新的貿易協定，其內容包括：蘇聯將向中國提供價值六億美元的輪船及機器，以換取中國提供的各種原料。此項協定之簽訂，將使蘇聯在遠東之經濟地位更為鞏固，並顯示蘇聯在國際貿易中之影響力日益增強。

今日本報新聞精華

（一）香港經濟發展十分良好
（二）元朗人新村發生大火
（三）交通意外頻發小巴商會
（四）新任郵政司親身查私貨
（五）大連港發生船隻相撞
（六）柯西曼上將訪問台灣
（七）東南亞

奧地利內政部長透露 奧正擬定計劃 加速猶人過境

奧正與蘇聯協商猶太移民空運往以 轉運營雖封閉但猶人可如常經奧國

【中央社維也納四日電】奧地利內政部長羅斯特曼，今日在維也納向記者透露，奧國政府正擬定計劃，加速猶太人過境，並與蘇聯協商，將猶太移民空運往以色列。羅斯特曼稱，奧國政府已決定，將猶太移民空運往以色列，並與蘇聯協商，將猶太移民空運往以色列。羅斯特曼稱，奧國政府已決定，將猶太移民空運往以色列，並與蘇聯協商，將猶太移民空運往以色列。

以色列內閣舉行緊急會議 責與屈服於暴力 要求維持轉運營

【路透社耶路撒冷四日電】以色列內閣今日舉行緊急會議，討論奧國政府提出的要求，責與屈服於暴力，並要求維持轉運營。會議中，內閣成員對奧國政府的提議表示強烈反對，並決定維持現狀，不與奧國政府進行任何談判。

亞遠經濟委員會 討論礦藏開發

【中央社倫敦四日電】亞遠經濟委員會今日在倫敦舉行會議，討論礦藏開發問題。會議中，委員會成員就如何開發亞遠地區的礦藏資源，並將其轉化為經濟利益，進行了廣泛的討論。

南越軍擊獲製火藥 近海內敵軍製火藥

【中央社西貢四日電】南越軍今日在南海海域擊獲敵軍製火藥，並將其運往後方。據悉，敵軍在該海域設有製火藥廠，用於生產各種火藥，以供其軍事行動使用。



南越軍擊獲製火藥，近海內敵軍製火藥。

台北重陽敬老 三人瑞獲禮物

【中央社台北四日電】台北市政府今日舉行重陽敬老活動，並向三位老人頒發禮物，以表敬老之意。市長親自到場，向三位老人致以問候，並祝願他們健康長壽。

紐約十六 被入獄

【路透社紐約四日電】紐約市今日有十六人被入獄，其中多數為因違反法律而受罰者。警方表示，這些人將在監獄中接受改造，並努力重新融入社會。

泰與科威特王子是好朋友 購石油廿年協約

【路透社曼谷四日電】泰國與科威特王子是好朋友，並已簽署購石油廿年協約。據悉，該協約將為泰國提供穩定的石油供應，並促進兩國之間的經濟合作。

荷輪在泰被劫 百五萬鎊財物

【路透社倫敦四日電】一艘荷蘭輪船在泰國海域被劫，載有百五萬鎊財物。據悉，劫匪在該船經過時，利用快艇發動襲擊，並搶劫了船上的財物。

奇利明年二月 與傅利沙再賽

【路透社倫敦四日電】奇利與傅利沙將於明年二月再次舉行比賽。這場比賽被視為是兩位選手之間的經典對決，並吸引了眾多觀眾關注。

日執政黨議員稱 蔣總統健康良好

【路透社東京四日電】日本執政黨議員今日稱，蔣總統健康良好，並對其領導能力表示欽佩。議員表示，蔣總統的健康狀況是中日關係發展的重要保障。

長時期因感中非兩國 逾期遊客問題終告解決

【中央社馬尼拉四日電】中非兩國因逾期遊客問題，經過長時期協商，終告解決。雙方已達成協議，將對逾期遊客的處理方式進行調整，以確保旅遊業的正常運作。

泰警副總監巴蜀中將透露 軍警正加強戒備

【路透社曼谷四日電】泰國警副總監巴蜀中將今日透露，軍警正加強戒備，以應對日益緊張的局勢。巴蜀表示，泰國政府將採取一切必要措施，確保國家安全。

漢城大學商學院 舉行反政府示威

【路透社漢城四日電】漢城大學商學院今日舉行反政府示威，學生要求政府改善民生。示威者在學校門口集會，並高舉標語，表達對政府政策的不滿。

英國開始試驗 兩種新避孕丸

【路透社倫敦四日電】英國政府今日開始試驗兩種新避孕丸，以提供更安全、更有效的避孕方法。試驗將涉及數百名女性，並由專業醫生進行監督。

腎強氣足 壽到百六

本藥具有滋陰補腎、強身健體之功效，能增強人體免疫力，延緩衰老。凡患有腎虛、氣弱、體弱多病者，服之立見奇效。

製九精烏首

本藥選用名貴藥材，經科學方法精製而成，具有補血生髮、烏髮養顏之功效。對於頭髮脫落、髮質枯槁者，服之能使頭髮重新生長，烏黑光澤。

特70年歷史 老人商標

脫苦海

治一切痛症，功效神速。無論頭痛、牙痛、腰痛、關節痛等，服之立止。本藥歷史悠久，信譽昭著，為廣大患者所熟知。

外裝藥盒厚些
●敝公司為增加產量以應銷路，今改裝自動出產機器，外裝藥盒比前加厚多少，藥效亦加大，請諸位更加惠顧。

●主治病症
筋痛、頭痛、腰痛、胸痛、運動疲勞、神經痛等

近有類似貨物上市，請認明老人商標，以免誤購。
鈴木日本堂股份有限公司總代理
總經理：華商進出口有限公司
香港九龍尖沙咀星光行1012至1015室 電話：677090至677095

現在港督審閱中即將送立法局省覽

區徒步登山
才再往山頂

(盡刊載第五張第四頁)

100

1

100

1

Mamiya RB67

攝影界的寵兒

從任何角度來看，萬美雅RB67是一部高級的職業攝影機。可配用具有高度分析力的七種萬美雅SEKOR鏡頭：焦距由50MM超廣角鏡至360MM長距鏡。其他優良設備包括：可旋轉及可替換之菲林盒，可替換之觀景器及測距光片，齒輪板系統風琴袋，準確之活頁快門等

萬美雅RB67相機，設計精巧獨特，機件準確耐用，操作簡便。適合各類新聞、運動、時裝、商業、建築及高空攝影等用途。世界各地職業攝影師一致推薦樂用。

請到各大攝影器材公司參觀選購
總代理：萬方有限公司

攝影比賽影友注意：
作品將於十月四日截止收件，並將於十月六日
半在德輔道中安樂園大廈青年會公開評選

	<p>1000 DTL</p>	<p>628 TL</p>
--	-----------------	---------------

<p>C330</p>	<p>PRESS UNIVERSAL & SUPER 23</p>
-------------	---

本港新聞

提高香港管弦樂團水準 明年改職業化

【本報專訊】香港管弦樂團，自一九七二年成立以來，在音樂界及社會上，均獲得極大的支持。該團在過去兩年，曾先後在維多利亞音樂廳及香港大會堂舉行多場音樂會，均獲得觀眾的熱烈歡迎。該團現正籌備明年改組為職業化樂團，並計劃在明年開始，將樂團成員由目前的五十名，增加至一百名，以應付日益增加的工作量。此外，該團亦計劃在明年開始，將樂團成員由目前的五十名，增加至一百名，以應付日益增加的工作量。

吸收需要二百萬市民負擔三分一

【本報專訊】香港管弦樂團，自一九七二年成立以來，在音樂界及社會上，均獲得極大的支持。該團在過去兩年，曾先後在維多利亞音樂廳及香港大會堂舉行多場音樂會，均獲得觀眾的熱烈歡迎。該團現正籌備明年改組為職業化樂團，並計劃在明年開始，將樂團成員由目前的五十名，增加至一百名，以應付日益增加的工作量。此外，該團亦計劃在明年開始，將樂團成員由目前的五十名，增加至一百名，以應付日益增加的工作量。

香港打開東歐市場

【本報專訊】香港貿易發展局，現正積極向東歐各國推廣香港產品。該局表示，東歐各國的經濟正在迅速發展，對香港產品的需求亦日益增加。該局計劃在明年開始，將該局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該局的業務擴展至東歐各國。

女護士生中途退學 今年內計共四十名

【本報專訊】香港護士管理局，現正調查女護士生中途退學的原因。該局表示，在過去一年，共有四十名女護士生中途退學。該局計劃在明年開始，將該局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該局的業務擴展至東歐各國。

拆股聲明

【本報專訊】香港護士管理局，現正調查女護士生中途退學的原因。該局表示，在過去一年，共有四十名女護士生中途退學。該局計劃在明年開始，將該局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該局的業務擴展至東歐各國。

先施有限公司股東年會通告

【本報專訊】先施有限公司，現正籌備股東年會。該公司表示，股東年會將於明年一月舉行。該公司計劃在明年開始，將該公司的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該公司的業務擴展至東歐各國。

馬炎璋謹啓

【本報專訊】馬炎璋，現正籌備股東年會。該公司表示，股東年會將於明年一月舉行。該公司計劃在明年開始，將該公司的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該公司的業務擴展至東歐各國。

香港科學公開演講

【本報專訊】香港科學公開演講，將於明年一月舉行。該演講計劃在明年開始，將該演講的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該演講的業務擴展至東歐各國。

九龍地方法院案件

【本報專訊】九龍地方法院，現正審理多宗案件。該法院表示，在過去一年，共有四十宗案件在該法院審理。該法院計劃在明年開始，將該法院的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該法院的業務擴展至東歐各國。

承退股聲明

【本報專訊】承退股聲明，將於明年一月舉行。該聲明計劃在明年開始，將該聲明的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該聲明的業務擴展至東歐各國。

製衣廠布商及出口商注意

【本報專訊】製衣廠布商及出口商，現正籌備股東年會。該公司表示，股東年會將於明年一月舉行。該公司計劃在明年開始，將該公司的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該公司的業務擴展至東歐各國。

香港政府公佈

【本報專訊】香港政府，現正公佈多項政策。該政府表示，在過去一年，共有四十項政策在該政府公佈。該政府計劃在明年開始，將該政府的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該政府的業務擴展至東歐各國。

香港房屋委員會公告

【本報專訊】香港房屋委員會，現正公佈多項公告。該委員會表示，在過去一年，共有四十項公告在該委員會公佈。該委員會計劃在明年開始，將該委員會的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該委員會的業務擴展至東歐各國。

香港高等法院

【本報專訊】香港高等法院，現正審理多宗案件。該法院表示，在過去一年，共有四十宗案件在該法院審理。該法院計劃在明年開始，將該法院的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該法院的業務擴展至東歐各國。

香港地產管理局公告

【本報專訊】香港地產管理局，現正公佈多項公告。該管理局表示，在過去一年，共有四十項公告在該管理局公佈。該管理局計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國。

香港地產管理局公告

【本報專訊】香港地產管理局，現正公佈多項公告。該管理局表示，在過去一年，共有四十項公告在該管理局公佈。該管理局計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國。

香港地產管理局公告

【本報專訊】香港地產管理局，現正公佈多項公告。該管理局表示，在過去一年，共有四十項公告在該管理局公佈。該管理局計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國。

香港地產管理局公告

【本報專訊】香港地產管理局，現正公佈多項公告。該管理局表示，在過去一年，共有四十項公告在該管理局公佈。該管理局計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國。

香港地產管理局公告

【本報專訊】香港地產管理局，現正公佈多項公告。該管理局表示，在過去一年，共有四十項公告在該管理局公佈。該管理局計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國。

香港地產管理局公告

【本報專訊】香港地產管理局，現正公佈多項公告。該管理局表示，在過去一年，共有四十項公告在該管理局公佈。該管理局計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國。

香港地產管理局公告

【本報專訊】香港地產管理局，現正公佈多項公告。該管理局表示，在過去一年，共有四十項公告在該管理局公佈。該管理局計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國。

香港地產管理局公告

【本報專訊】香港地產管理局，現正公佈多項公告。該管理局表示，在過去一年，共有四十項公告在該管理局公佈。該管理局計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該管理局的業務擴展至東歐各國。

離職啟事

【本報專訊】離職啟事，將於明年一月舉行。該啟事計劃在明年開始，將該啟事的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該啟事的業務擴展至東歐各國。

承退股聲明

【本報專訊】承退股聲明，將於明年一月舉行。該聲明計劃在明年開始，將該聲明的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該聲明的業務擴展至東歐各國。

香港中文大學徵聘教師

【本報專訊】香港中文大學，現正徵聘教師。該大學表示，在過去一年，共有四十名教師在該大學徵聘。該大學計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國。

香港中文大學徵聘教師

【本報專訊】香港中文大學，現正徵聘教師。該大學表示，在過去一年，共有四十名教師在該大學徵聘。該大學計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國。

香港中文大學徵聘教師

【本報專訊】香港中文大學，現正徵聘教師。該大學表示，在過去一年，共有四十名教師在該大學徵聘。該大學計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國。

香港中文大學徵聘教師

【本報專訊】香港中文大學，現正徵聘教師。該大學表示，在過去一年，共有四十名教師在該大學徵聘。該大學計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國。

香港中文大學徵聘教師

【本報專訊】香港中文大學，現正徵聘教師。該大學表示，在過去一年，共有四十名教師在該大學徵聘。該大學計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國。

香港中文大學徵聘教師

【本報專訊】香港中文大學，現正徵聘教師。該大學表示，在過去一年，共有四十名教師在該大學徵聘。該大學計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國。

香港中文大學徵聘教師

【本報專訊】香港中文大學，現正徵聘教師。該大學表示，在過去一年，共有四十名教師在該大學徵聘。該大學計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國。

香港中文大學徵聘教師

【本報專訊】香港中文大學，現正徵聘教師。該大學表示，在過去一年，共有四十名教師在該大學徵聘。該大學計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國。

香港中文大學徵聘教師

【本報專訊】香港中文大學，現正徵聘教師。該大學表示，在過去一年，共有四十名教師在該大學徵聘。該大學計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國，並計劃在明年開始，將該大學的業務擴展至東歐各國。

交通處函覆小巴商會各團體

提出十點重要解釋

指出儘量改善道路交通九續增設小巴站點

有關擬訂地區性小巴路線最高收費盼早日答覆

【本報訊】九龍新界小巴商會及各團體，於九月九日接獲交通處函件，就小巴路線及收費問題，提出十點重要解釋。交通處表示，將儘量改善道路交通，並繼續增設小巴站點，以方便市民。有關擬訂地區性小巴路線最高收費問題，盼能早日答覆。

交通處表示，小巴路線的增設，是根據市民的要求，並考慮到道路的交通情況。在增設小巴站點時，會考慮到道路的寬度、交通流量等因素。在收費方面，交通處表示，將會根據小巴路線的長度、交通流量等因素，來制定合理的收費標準。

固定路線最高收費

【本報訊】交通處表示，將會根據小巴路線的長度、交通流量等因素，來制定合理的收費標準。在固定路線方面，將會根據路線的長度來制定收費標準。在地區性小巴路線方面，將會根據路線的長度、交通流量等因素來制定收費標準。

十點解釋有助解決

【本報訊】交通處表示，將會根據小巴路線的長度、交通流量等因素，來制定合理的收費標準。在固定路線方面，將會根據路線的長度來制定收費標準。在地區性小巴路線方面，將會根據路線的長度、交通流量等因素來制定收費標準。

年耗億二改善道路

【本報訊】交通處表示，將會根據小巴路線的長度、交通流量等因素，來制定合理的收費標準。在固定路線方面，將會根據路線的長度來制定收費標準。在地區性小巴路線方面，將會根據路線的長度、交通流量等因素來制定收費標準。

怡東酒店頒發

【本報訊】怡東酒店表示，將會根據小巴路線的長度、交通流量等因素，來制定合理的收費標準。在固定路線方面，將會根據路線的長度來制定收費標準。在地區性小巴路線方面，將會根據路線的長度、交通流量等因素來制定收費標準。

員工模範服務獎

【本報訊】怡東酒店表示，將會根據小巴路線的長度、交通流量等因素，來制定合理的收費標準。在固定路線方面，將會根據路線的長度來制定收費標準。在地區性小巴路線方面，將會根據路線的長度、交通流量等因素來制定收費標準。

實行直道道路措施

【本報訊】交通處表示，將會根據小巴路線的長度、交通流量等因素，來制定合理的收費標準。在固定路線方面，將會根據路線的長度來制定收費標準。在地區性小巴路線方面，將會根據路線的長度、交通流量等因素來制定收費標準。

投資富高物業地產

【本報訊】交通處表示，將會根據小巴路線的長度、交通流量等因素，來制定合理的收費標準。在固定路線方面，將會根據路線的長度來制定收費標準。在地區性小巴路線方面，將會根據路線的長度、交通流量等因素來制定收費標準。

社團秋祭

【本報訊】社團秋祭活動，將於近日舉行。屆時將有各種精彩的表演，歡迎市民參加。

中區寫字樓出租

【本報訊】中區寫字樓出租，地點適中，交通便利。有意者請洽：電話：XXXX-XXXX。

隱耳聾機

【本報訊】隱耳聾機，助聽效果顯著。歡迎試用：電話：XXXX-XXXX。

中區旺舖出租

【本報訊】中區旺舖出租，地點適中，交通便利。有意者請洽：電話：XXXX-XXXX。

哥林比亞無線電學校

【本報訊】哥林比亞無線電學校，教授無線電技術。歡迎報名：電話：XXXX-XXXX。

寫字樓出租

【本報訊】寫字樓出租，地點適中，交通便利。有意者請洽：電話：XXXX-XXXX。

中區大廈行旺舖

【本報訊】中區大廈行旺舖，地點適中，交通便利。有意者請洽：電話：XXXX-XXXX。

紅寶石酒樓

【本報訊】紅寶石酒樓，環境優雅，菜餚精美。歡迎光臨：電話：XXXX-XXXX。

玫瑰頭油雞

【本報訊】玫瑰頭油雞，馳名已久。歡迎品嚐：電話：XXXX-XXXX。

燒烤王燒雞

【本報訊】燒烤王燒雞，味道鮮美。歡迎品嚐：電話：XXXX-XXXX。

匯業聯合發展有限公司

星馬泰 豪華觀光團

華僑日報 七海旅運公司 聯合舉辦

團名	日期	費用
星馬泰 十天豪華團	11月15日 12月20日 (聖誕團)	HK \$ 2,850
星馬八天遊覽團	10月19日 11月15日 12月24日	HK \$ 2,150
泰國 四天豪華團	10月25日 11月23日 12月30日	HK \$ 1,250
曼谷清邁六天豪華團	10月26日 11月23日 12月30日	HK \$ 1,750

一、豪華大酒店：
星加坡..... 希爾頓大酒店
吉隆坡..... 聯邦大酒店
檳城..... 美輪大酒店
曼谷..... 納萊大酒店

二、一流酒家夜總會：
星加坡..... 海皇酒樓夜總會
吉隆坡..... 豐澤園大酒家
檳城..... 利口福大酒家
曼谷..... 泰式酒樓夜總會

行程包括：
星加坡——吉隆坡——怡保——太平——檳城——曼谷——芭堤雅——清邁

勢必擠擁 欲免向隅 請即報名

七海旅運公司

紅寶石酒樓

新貢獻特價十五天
十月五號至二十號

紅寶石酒樓推出特別翅席
合家歡翅席
每圍只收 \$350.-
(啤酒汽水一打雜費全免)

權威主廚 特別介紹
玫瑰頭油雞
特價每隻 \$9.50
馳名已久的
燒烤王燒雞
特價每隻 \$8.50
每天限售 500 隻售完即止

香港 紅寶石酒樓 銅鑼灣香港大廈 5-776222
香港 紅寶石酒樓 中環萬宜大廈 5-223287
九龍 紅寶石酒樓 尖沙咀香港大廈 3-677773
九龍 紅寶石酒樓 太子道一四八號 3-808029

隱耳聾機

助聽效果顯著
歡迎試用：電話：XXXX-XXXX

中區旺舖出租

地點適中，交通便利
有意者請洽：電話：XXXX-XXXX

哥林比亞無線電學校

教授無線電技術
歡迎報名：電話：XXXX-XXXX

寫字樓出租

地點適中，交通便利
有意者請洽：電話：XXXX-XXXX

中區大廈行旺舖

地點適中，交通便利
有意者請洽：電話：XXXX-XXXX

THAI INTERNATIONAL

星馬泰 十天豪華團 HK \$ 2,850
星馬八天遊覽團 HK \$ 2,150
泰國 四天豪華團 HK \$ 1,250
曼谷清邁六天豪華團 HK \$ 1,750

匯業聯合發展有限公司

匯業基金五百單位今日市價
港幣 六百三十七元正

電話：二四八五二(一) 二四八五二(二)

隱耳聾機

助聽效果顯著
歡迎試用：電話：XXXX-XXXX

中區旺舖出租

地點適中，交通便利
有意者請洽：電話：XXXX-XXXX

哥林比亞無線電學校

教授無線電技術
歡迎報名：電話：XXXX-XXXX

寫字樓出租

地點適中，交通便利
有意者請洽：電話：XXXX-XXXX

中區大廈行旺舖

地點適中，交通便利
有意者請洽：電話：XXXX-XXXX

THAI INTERNATIONAL

星馬泰 十天豪華團 HK \$ 2,850
星馬八天遊覽團 HK \$ 2,150
泰國 四天豪華團 HK \$ 1,250
曼谷清邁六天豪華團 HK \$ 1,750

匯業聯合發展有限公司

匯業基金五百單位今日市價
港幣 六百三十七元正

電話：二四八五二(一) 二四八五二(二)

隱耳聾機

助聽效果顯著
歡迎試用：電話：XXXX-XXXX

中區旺舖出租

地點適中，交通便利
有意者請洽：電話：XXXX-XXXX

哥林比亞無線電學校

教授無線電技術
歡迎報名：電話：XXXX-XXXX

寫字樓出租

地點適中，交通便利
有意者請洽：電話：XXXX-XXXX

中區大廈行旺舖

地點適中，交通便利
有意者請洽：電話：XXXX-XXXX

本港新聞

元朗唐人新村大火

焚燒三小時

燬工廠廿六間數十木屋付一炬
據說膠鞋廠起火及鄰近木屋

【特訊】昨日下午三時左右，元朗唐人新村發生大火，焚燒三小時，燬工廠廿六間，數十木屋付一炬。據說膠鞋廠起火及鄰近木屋。火勢猛烈，濃煙沖天，幸無人受傷。火災發生後，消防隊趕到現場撲滅，並搬運受損房屋。目前，火災原因正在調查中。

增設戒毒中心

專收容自願者或由法庭判入者
立法局復會時港督即將有宣示

【特訊】港督昨接獲政府秘書長報告，建議在港增設戒毒中心，專收容自願者或由法庭判入者。立法局復會時，港督即將有宣示。此舉旨在加強對吸毒者的治療和監管，以維護社會治安。

子女可受良好教育

退休人員住屋解決
警察福利計劃迅速擴展

【特訊】港督昨接獲政府秘書長報告，建議在港增設退休人員住屋，以解決退休人員的居住問題。同時，警察福利計劃亦將迅速擴展，以保障警察的福利。此舉旨在提高退休人員的生活水平，並加強對警察的保障。

乘登高打劫

夫婦乘搭渡輪遇劫受傷
劫匪奪去銀錢及珠寶

【特訊】昨日下午，一對夫婦乘搭渡輪，在渡輪上遇劫受傷。劫匪奪去銀錢及珠寶。警方接報後迅速趕到現場，但劫匪已逃脫。目前，警方正在全力追緝中。

戶住街和怡灣基

毒藏爐水火
案落署返子男一拘並獲檢警

【特訊】警方昨在灣基街一戶人家內，發現藏有毒品。一名男子被拘捕，並獲檢警。警方在現場搜獲大量毒品，並對該男子進行了初步審問。

女警長墮樓死

死者駐守中央警署死因待追查
死前曾與同事發生爭執

【特訊】一名駐守中央警署的女警長，昨日下午在警署大樓內墮樓死亡。死前曾與同事發生爭執。警方接報後迅速趕到現場，並將死者送醫救治，但死者已無生命跡象。目前，警方正在調查死因。

青年被控盜竊

擅借借來錄音機
被控盜竊

【特訊】一名青年因擅借借來錄音機，被控盜竊。警方接報後迅速趕到現場，並將該青年拘捕。目前，警方正在調查該青年的背景。

偕飛女向少女勒索

四男女兩入教導所兩監管行為
勒索少女

【特訊】四名男女因勒索少女，被送入教導所。警方接報後迅速趕到現場，並將四名男女拘捕。目前，警方正在調查該四名男女的背景。

大膽積犯向警宿舍行竊

被控認罪重判四十八月
竊去警宿舍內財物

【特訊】一名大膽積犯向警宿舍行竊，被控認罪重判四十八月。警方接報後迅速趕到現場，並將該犯拘捕。目前，警方正在調查該犯的背景。

乘登高打劫

夫婦乘搭渡輪遇劫受傷
劫匪奪去銀錢及珠寶

【特訊】昨日下午，一對夫婦乘搭渡輪，在渡輪上遇劫受傷。劫匪奪去銀錢及珠寶。警方接報後迅速趕到現場，但劫匪已逃脫。目前，警方正在全力追緝中。



到世界各地 只需三秒鐘

由十月八日起，日本航空公司開始使用「日航電腦二型」電腦系統，能在三秒鐘之內，安排你到世界上任何一個地方。
「日航電腦二型」是一個完全自動化的訂位系統，可以為你預訂日航及世界各地航空公司的機位，更可以解答一切有關旅行的問題。
假如你要由一個地方到另一個地方，我們可以立刻告訴你你可以乘搭的班機、起飛及抵步時間，以及機位留座情況。只要你一作出決定，我們就可以即時為你訂位。
除了預訂機位外，「日航電腦二型」還可以為你安排世界各地一流酒店的房間及汽車租賃事宜。如果你還未決定居留的地方，我們更可以提供你各地酒店的資料，如租金、設備及地點等供你參考。
倘若你準備出外，請即親臨或賜電日航辦事處，或與各大旅行社聯絡。三秒鐘內，我們就可以為你作妥善安排。
「日航電腦二型」最能善知人意。



日本航空公司
香港中環銀行大廈
定位部：5-230081

本港新聞

新任輔政司羅弼時

登船查私貨

親自體驗政府各部門工作情況 深入船艙搜查機房歷時二小時

【本報訊】新任輔政司羅弼時，於昨日下午抵達香港，隨即展開為期三天的訪問。他首先前往海關，親自體驗政府各部門的工作情況。在船艙內，他深入搜查機房，歷時二小時。羅弼時在訪問期間，將與各部門官員會面，並與市民接觸。他將親自體驗政府各部門的工作情況，並與市民接觸。他將親自體驗政府各部門的工作情況，並與市民接觸。

銀行為服務性企業

接觸廣泛增長知識

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

九龍城區社團聯賀

新舊警司蒞任榮調

【本報訊】九龍城區社團聯誼會，昨日下午在該會會址，舉行新舊警司蒞任榮調典禮。典禮上，新舊警司分別致詞，感謝各界的支持，並表示將繼續為社區服務。典禮氣氛熱烈，各界代表均到場參加。



九龍城區社團聯誼會，昨日下午在該會會址，舉行新舊警司蒞任榮調典禮。

獻貢新有又年萬喜

場登妹姐家樂雀瓊陳

【本報訊】陳瓊雀家姐樂妹，昨日下午在陳瓊雀家，舉行獻貢新有又年萬喜活動。活動吸引了眾多親友參加，場面熱鬧。陳瓊雀家姐樂妹在活動中，向親友們介紹了當年的情況，並感謝大家的關心和支持。



陳瓊雀家姐樂妹，昨日下午在陳瓊雀家，舉行獻貢新有又年萬喜活動。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。

【本報訊】九龍區銀行公會主席陳克恭，昨日下午在九龍區銀行公會會址，與該會會員銀行的高級職員會面。陳克恭在會面中，強調銀行為服務性企業，應與客戶保持密切聯繫，並不斷增長知識，以適應不斷變化的市場環境。他呼籲銀行界加強合作，共同為客戶提供優質服務。



向教署申請

欲赴英國深造，須早一年辦理

教育司署提醒各學生，勿希圖經由私人直接向外申請留學額，以免費時耗財，為切身利益，可先向該署探詢手續。

(特訊)凡欲赴英國深造之學生，須先向教育司署探詢手續，並由該署向英國政府申請留學額。教育司署提醒各學生，勿希圖經由私人直接向外申請留學額，以免費時耗財，為切身利益，可先向該署探詢手續。

香港大學文理各科院系

新學年今開始

本年新生名額，仍與上年相若

(特訊)香港大學文理兩院，現正陸續招收新學年學生。據校方表示，本年新生名額，仍與上年相若。文理兩院之招生，均須先向該院院長申請，並由該院長向教育司署申請。文理兩院之招生，均須先向該院院長申請，並由該院長向教育司署申請。

中大續辦廿屆函授課程

中大續辦廿屆函授課程，名額已開。中大續辦廿屆函授課程，名額已開。中大續辦廿屆函授課程，名額已開。中大續辦廿屆函授課程，名額已開。

金銀業貿易場學校

頒升中成績優異獎

金銀業貿易場學校，頒升中成績優異獎。金銀業貿易場學校，頒升中成績優異獎。金銀業貿易場學校，頒升中成績優異獎。

中國藝術創作展覽

歡迎各界參觀

中國藝術創作展覽，歡迎各界參觀。中國藝術創作展覽，歡迎各界參觀。中國藝術創作展覽，歡迎各界參觀。

中大學生會

支持反貪污

中大學生會，支持反貪污。中大學生會，支持反貪污。中大學生會，支持反貪污。

英文何價

一份切中香港教育癥結的報告書

英文何價，一份切中香港教育癥結的報告書。英文何價，一份切中香港教育癥結的報告書。英文何價，一份切中香港教育癥結的報告書。

中大理學院最優生獲

本年讀者文摘獎學金

中大理學院最優生獲本年讀者文摘獎學金。中大理學院最優生獲本年讀者文摘獎學金。中大理學院最優生獲本年讀者文摘獎學金。

宜樓唱酬錄

宜樓唱酬錄，內容豐富，包括多位名人的詩詞作品。宜樓唱酬錄，內容豐富，包括多位名人的詩詞作品。宜樓唱酬錄，內容豐富，包括多位名人的詩詞作品。



新狂人日記

冷嘲熱諷

新狂人日記，冷嘲熱諷。新狂人日記，冷嘲熱諷。新狂人日記，冷嘲熱諷。

下雨的日子

冷嘲熱諷

下雨的日子，冷嘲熱諷。下雨的日子，冷嘲熱諷。下雨的日子，冷嘲熱諷。

小重山

黃黃黃

小重山，黃黃黃。小重山，黃黃黃。小重山，黃黃黃。

小重山

黃黃黃

小重山，黃黃黃。小重山，黃黃黃。小重山，黃黃黃。

小重山

小重山，黃黃黃。小重山，黃黃黃。小重山，黃黃黃。小重山，黃黃黃。



何莉莉的嫁！

盛哉，何莉莉的嫁！

何莉莉小姐，在昨晚八時，與她未來的丈夫，在維多利亞港，舉行了一場盛大的婚禮。...



何莉莉的嫁！



何莉莉的嫁！

稅務問題談虎色變

第一：在稅務問題上，我們首先要了解的是，稅務問題是一個非常複雜的問題，涉及到很多方面。...

馬龍白蘭度作讓步

馬龍白蘭度在最近的電影中，作了一些讓步，這被認為是他演技上的進步。...

金毛虎大衛麥卡林

金毛虎大衛麥卡林，是一位著名的演員，他在最近的電影中，有精彩的演出。...

本年度最受歡迎樂隊

本年度最受歡迎樂隊，經過評選，結果如下：...

劉洪生被朋友催着離港

劉洪生被朋友催着離港，這是一則關於他的近況的報導。...

你見過這樣走鋼綫嗎？

你見過這樣走鋼綫嗎？這是一個關於走鋼綫的報導。...

氣生有虎老牙崩

氣生有虎老牙崩，這是一個關於老牙崩的報導。...

虎狼羣英會

虎狼羣英會，這是一個關於羣英會的報導。...



兒童天地

班長的責任

小朋友：一個班長在學校裏，他負着很大的責任。他不但要管理他的同學，還要管理他的老師。他要做一個好班長，就要負起這個責任。

亞比德妖怪

——地球——
有一天，亞比德妖怪來到地球上。他看到地球上的人們，都過着幸福的生活。他感到非常奇怪，為什麼地球上的人們，會過着這樣幸福的生活？

頑皮的小熊

——美琪——
小熊住在森林裏，他非常頑皮。他喜歡捉弄他的朋友，也喜歡捉弄他的敵人。他是一個非常淘氣的小熊。

好孩子的故事

——力仁——
力仁是一個好孩子，他非常愛學習。他每天都會花很多時間來讀書，他是一個非常勤奮的孩子。

兒童福利機構合辦

兒童青年書畫比賽

頒獎典禮展覽作品

出席嘉賓二百多 獎品共九十餘項

婦女提防子宮癌

——提起癌症，人們不免有點驚慌。尤其是婦女的子宮癌，更是可怕。子宮癌是一種非常嚴重的疾病，如果不及時發現，就會危及生命。

婚姻與人生

——在人生道路上，婚姻佔着非常重要的地位。婚姻不僅是两个人的結合，更是兩個家庭的結合。婚姻需要經營，需要理解，需要包容。

康樂家庭

兒童福利機構合辦 兒童青年書畫比賽 頒獎典禮展覽作品

暗戀！不正常的感情

養育心理應從幼年開始

病人的飲食

香蕉營養價值高

醫學顧問 伍卓琪

外陰癢與腸胃障礙

名車與美人

雅麗便服

暗戀！不正常的感情

養育心理應從幼年開始

病人的飲食

香蕉營養價值高

醫學顧問 伍卓琪

外陰癢與腸胃障礙

名車與美人

名車與美人

煤氣公司舉辦 煤氣烹飪比賽

熱氣防燥 涼子孩防

醫學顧問 伍卓琪

外陰癢與腸胃障礙

名車與美人

名車與美人

名車與美人

名車與美人

名車與美人

港廠外遷勢持續

原料短缺與工資續升致效率低落不利情況下

年來工廠外遷數十家，約計十七萬枚，布機二千台，針織機數萬部，多份且屬新機。各類工業向外投資計劃達十億元，其中某紡織業向馬尼拉設廠即佔八億元。新投資及東亞兩區及遠洋各地，除非獲可保證，工業外遷仍無增無已。

（特訊）在工業界，原料短缺，工資續升，效率低落，不利情況下，港廠外遷勢持續。據悉，近年來工廠外遷數十家，約計十七萬枚，布機二千台，針織機數萬部，多份且屬新機。各類工業向外投資計劃達十億元，其中某紡織業向馬尼拉設廠即佔八億元。新投資及東亞兩區及遠洋各地，除非獲可保證，工業外遷仍無增無已。

石礦工業前景樂觀

地下鐵與十年建屋計劃有利

碎石售價全面調升。地下鐵及建屋用石需求量大增加，碎石售價全面調升。地下鐵及建屋用石需求量大增加，碎石售價全面調升。地下鐵及建屋用石需求量大增加，碎石售價全面調升。

輸挪五類織品餘額

即起實施授權出口

工商部通知出口商，下週三前到件一併分配。輸挪五類織品餘額，即起實施授權出口。工商部通知出口商，下週三前到件一併分配。

英船商會報導

去年船隻遭沉沒

達九萬四千噸。英船商會報導，去年船隻遭沉沒達九萬四千噸。英船商會報導，去年船隻遭沉沒達九萬四千噸。

食米存倉

八二萬包

後常復。食米存倉八二萬包，後常復。食米存倉八二萬包，後常復。

油漆本銷外銷平平

天氣潮濕，買力弱，不利傢俬裝修用途。原料成本奇高，價值遞升，消費負擔沉重。上半年出口量銳減，反映競爭力居下風。

紙張供緊價格上揚

印刷業產銷勢放緩。紙張供緊，價格上揚。印刷業產銷勢放緩。

冷房倉位趨緊

貯率達九成半。冷房倉位趨緊，貯率達九成半。

泰新米上市

價格多按低。泰新米上市，價格多按低。

銀行業務競爭轉劇

今年利潤將打折扣。銀行業務競爭轉劇，今年利潤將打折扣。

美貿易法明年方能定案

對非關稅障礙將進行初步談判。美貿易法明年方能定案，對非關稅障礙將進行初步談判。

美元匯價閃縮

黃金價下跌。美元匯價閃縮，黃金價下跌。

動活強加日

應供油石找。動活強加日，應供油石找。

麵粉出口

台麵粉出口，台麵粉出口。

雞隻燒肉

銷多肉燒雞。雞隻燒肉，銷多肉燒雞。

印刷業產銷勢放緩

紙張供緊，價格上揚。印刷業產銷勢放緩，紙張供緊，價格上揚。

冷房倉位趨緊

貯率達九成半。冷房倉位趨緊，貯率達九成半。

泰新米上市

價格多按低。泰新米上市，價格多按低。

銀行業務競爭轉劇

今年利潤將打折扣。銀行業務競爭轉劇，今年利潤將打折扣。

美貿易法明年方能定案

對非關稅障礙將進行初步談判。美貿易法明年方能定案，對非關稅障礙將進行初步談判。

油漆本銷外銷平平

天氣潮濕，買力弱，不利傢俬裝修用途。原料成本奇高，價值遞升，消費負擔沉重。上半年出口量銳減，反映競爭力居下風。

紙張供緊價格上揚

印刷業產銷勢放緩。紙張供緊，價格上揚。印刷業產銷勢放緩。

冷房倉位趨緊

貯率達九成半。冷房倉位趨緊，貯率達九成半。

麵粉出口

台麵粉出口，台麵粉出口。

雞隻燒肉

銷多肉燒雞。雞隻燒肉，銷多肉燒雞。

印刷業產銷勢放緩

紙張供緊，價格上揚。印刷業產銷勢放緩，紙張供緊，價格上揚。

冷房倉位趨緊

貯率達九成半。冷房倉位趨緊，貯率達九成半。

泰新米上市

價格多按低。泰新米上市，價格多按低。

銀行業務競爭轉劇

今年利潤將打折扣。銀行業務競爭轉劇，今年利潤將打折扣。

揚偉聲直路拋離劍俠

復得脫險，而歸於安。步，少轉瞬而轉快矣。出押不久，連獲兩賊見好，偵得賊蹤。

「楊婆子」李錦筠，與吉慶「劍俠」同跳三殿，落時「楊婆子」留不住，貼窗而去，「吉慶」則留在「一樓」，但反應不佳，於是被「摸樣劍」攔腰一條而死。慘然，劍俠「不顧如比不幸，可能另有原因。」

「楊婆子」或原稿誤，疑係「楊婆子」之誤。

「拔都風」助手延劉雲段，段去探擒，氣勢緊張，動操捷進，比上季更進步。

「鐵中主」李錦筠與助手之一「鐵為龍」同跳兩殿，和「張」一躍如路而相拒不住。「鐵中主」本季進步。

「快刀」楊綠池決試三殿，劉雲前曾開打，反應頗佳，步大而定必成功。

現最佳：今次略有機會。

「石器時代」楊毅三殿後接續未獲表揚，頗稱可惜。全場十足，實高強決心，可以勝。

「滿堂紅」兩殿，仍見身重，動作慢，動操不一，又有一匹有名。

太陽皇季初可勝

大喜事有待觀察

被擄歸一。一頭等一隊兩試
「頭等第一」自力一隊加利
二號一「太白金星」
三號一全桂英旗，未殺
敵方已破，初步大滅口
由李初平、朱有漢
、陳子初、一隊由常加
利快試，主勢亦常加
今就常加利執劍上
陣，仍然有勇無敵，十九
已破。

「快活」二世一馬
馬勝黎女頭備出爭短氣，連帶滿羅極橫，直得得意

七四年新馬第五十
二號一「太白金星」
三號一謝永林，棕色，雄
性李樹林，十六歲。
周玉、張治、卅及何子同
父系血統名一曉斯約
追黑在澳洲出家時
，亦叫作「太陽星」
，這之之父系血統，在看

在萬四而首，是十大名
鶴之一，在海上的漁業，
四匹也有上佳種派，
現時這匹，是屬於一
身十六年，是屬上等
本年度之最高大馬，預
計在本年之盛期，應
有上佳之成績，況且
前已保薦，如後再在
將之保護，則這匹在
手初，即可爭勝。
之同種馬，又只得三
匹，在經線方面，雖然
及「勵勵」，不過馬
亦指在胡馬房，之相
亦如惡「根州」之根
，對這匹「一戰難
不過以萬論，這匹
期，這馬就不會太遲。
期，這馬就不會太遲。
第五十四頁

上，往往見上，這是一
匹，在長途跑，屬於
熟練，不過這匹之成
有種，在一般之否
就？這則要經過考驗
了，況這匹「一戰難
是雄馬，而喜子花則
是雌馬，兩者根本上有
分別，從科所得，雌
馬有好徵兆的比較少，
就與「珍夫人」無幾
，幸得是雌馬，否則
失夫入，「新尼爾

軍二萬，馬主：沈鴻
父系血統名：牙比山
這馬自發賣一月
光「同馬」價格則
善得頗大，這與
夫入，「新尼爾

樣樣好八歲未頽

老青的話

然而不少，雖此，跑兩年八歲。
七〇年初來，跑了兩次第三。
經樣油跑了兩次不得的第三，直到區振鴻到杜嘉萬房，方由他
甘保順一出現，升上第四班，再利，恒東興，一隆利，放到
最後十碼，方敗於第二後上的「再利」，恒東興，一隆利，放到
大形頭獎得主第四班也。
上屆第一至第四班出去一六五〇公尺，無位之後，馬主將此馬轉
入了在佐治跑圈了。
此後馬跑圈了，一次二一三五公尺，再四，却記竟，最前了。

飛龍

187	1235	3	F	1.15.7
209	1650	5	Y	1.44.2
220	2230	3	S	2.27.5

華蓮絲

血統: FARQUHAR

5歲 黃色

場次	路程	班次	場地	時間
23	1650	4	G	1.46.5
43	2230	4	Y	2.25.2
78	2280	5	F	2.26.6
107	1650	4	F	1.46.5

合於「三」的音，所以「三」就變作「參」，必會有一或兩匹馬被打入圈，則今之四馬陣，相信也不會例外，所以冷厝仍有可爲。

在報名的二十四中，當然六匹名列後備，這裏不談後備的，因爲後備馬，也可以替出，從名單來看，可能替出的馬，就有一匹說，「的音」比說適合，如吳志林

在「外」人基顯難推的，素驍力役，後兩匹馬，與吳志林會比較，但吳志林唯驍師主戰者，是駁駁者是誰，這點在

有手，但拿牌，是行通的，「本馬身馬通」，如用兩匹，未會變幻，以道項開賭，我爲「一」號破得最

比說適合，如吳志林

何國英	136	9	3	5	5	8	3
易 竹	137	13	7	12	12	12	1
麥美倫	134	9	9	6	5	5	6

WALLINS

CAME BACK

\$4

雌性	獎金 130,000元					
精 師	負磅	出馬	排位	沿途名次		
陳毓麟	133	14	2	10	10	1
陳毓麟	129	11	8	11	10	1
陳毓麟	142	11	4	4	4	3
陳毓麟	135	9	1	9	9	9

本報曾次廣厲之報名表，經已發出。有些場合，甚只開獎一連的，本欄授令局，就本席「冷」的簽目而介紹給大家參考。

◆於官先談該第一班的令局，今次第一班會是四項的投任運

失守之發現，使人望心，幸好在暑期，已轉人在治脫底，老薩羅之網漏殆可上陽加力之翻技，可遇馬有復健之機會便是名役之後，只合下功天掛絲，就有取取之招揭，我認爲，各如該第一班的令局，是第一匹。

第二匹，是吳興雄一雲山，一虎

0	(張)		
班次: 13			
坐位	距離	賠率	
0 0 11 7	多馬位	99	
0 0 9 7 5	多馬位	99	
1 1	2馬位	5	
8	多馬位	25	

凱靈登回復

拿破崙路合

且這路有點怪脾氣，去年九月，剛出後，被罵連及，即令自動停車，這類鬧，只適宜四九七五公尺，「凱靈登」速度佳，魂此種聯合腳法

3	1800	4	F	1.55.4	陳健
0	1235	3	F	1.15.7	陳健
威 健 霸					
血統 / PING CHEUNG — SERWAT					
7歲 栗色 雌性					
次	路程	班次	場地	時間	騎師
11	1650	5	Y	1.51.4	潘浩雲
11	975	5	S	1-04.5	鄭裕
3	1235	5	F	1.17.3	鄭裕
39	1650	5	F	1.45.1	鄭裕
11	975	5	H	1.01.9	鄭裕
38	1650	5	G	1.46.9	鄭裕

此四匹驍
馬精神，
有鞍韉已無鞍韉，有行人
然在彼，但與強
止步之感，但與強
手多未在於腕上，以
體憊，亦是「一落千
奇」，餘下兩四
四驍「好江山」與
「亦已」欲飲，且
沉在「軍中」，以
熱十足，如今分
途，仍於往來來
動之必要。

時 132	9	1	6-6-6-5-1
時 141	11	2	6-6-6-5-1
WELCOME BACK			
ENT LASS		D88	
獎金 1,98,96元			
師	負荷	出属	排名
光	128	12	8
光	131	13	8
池	142	14	7
池	144	12	9
池	140	13	5
池	141	10	3

汗而頂班一力
至四班馬四
尚未復關係
在轡手上脂
四四大件，但
雙配搭勢必全力出擊，縱然無把
擁有贏馬希望，但亦必然是走得
較接近的一匹，人馬有鬥志也！
第三班「銀輝」在開線後，一直

4馬位	3.4
多馬位	84
(蘇)	
次:5	
距離	賠
多馬位	50
6馬位	2
多馬位	11
多馬位	20
多馬位	3.7
多馬位	99

118	1650	1	G	1.45.9	嘉善道	125	12	7	10	11	11	10-9	多眠	50
30	1235	1	Y	1.17.9	嘉善道	121	14	9	12	11	11	11	多眠	99
81	1800	2	Y	1.57.7	嘉善道	144	11	5	6-7	7	6-10		多眠	22
122	975	2	S	1.02.1	洪 神	139	10	7	10	9	9		多眠	70
148	1800	2	G	1.54.3	新姚道	128	12	7	12	12	11	10	多眠	25
166	1650	2	G	1.42.5	宝 雲	127	14	9	11.7	7	10	10	多眠	26

23	1650	4	G	1.46.3	陳毓麟	133	14	2	10	10	10	11	7	多馬位	99
43	2230	4	Y	2.25.2	陳毓麟	129	11	8	11	10	10	9	7-5	多馬位	99
78	2280	5	F	2.26.6	陳毓麟	142	11	4	4	4	4	3	1	2馬位	95
107	1650	4	F	1.46.3	陳毓麟	135	9	1	9	9	9	8		多馬位	25

143	1235	5	G	1.17.3	鄭樣池	142	14	7	1	1	1-7	多馬位	11
189	1650	5	F	1.45.1	鄭樣池	144	12	9	1	1	1-3-11	多馬位	20
221	975	5	H	1.01.9	鄭樣池	140	13	5	3	2	2	多馬位	3.9
238	1650	5	G	1.46.9	劉福雄	141	10	3	2	2	2-8-9	多馬位	9.7

③ 高級組合唱：《中國人民歌大合唱》
 ④ 高級組演唱：《小麻雁》
 ⑤ 高級組演唱：《金特一》
 ⑥ 高級組演唱：《金特一》
 ⑦ 高級組演唱：《金特一》
 ⑧ 高級組演唱：《金特一》
 ⑨ 高級組演唱：《金特一》
 ⑩ 高級組演唱：《金特一》
 ⑪ 高級組演唱：《金特一》
 ⑫ 高級組演唱：《金特一》
 ⑬ 高級組演唱：《金特一》
 ⑭ 高級組演唱：《金特一》
 ⑮ 高級組演唱：《金特一》
 ⑯ 高級組演唱：《金特一》
 ⑰ 高級組演唱：《金特一》
 ⑱ 高級組演唱：《金特一》
 ⑲ 高級組演唱：《金特一》
 ⑳ 高級組演唱：《金特一》
 ㉑ 高級組演唱：《金特一》
 ㉒ 高級組演唱：《金特一》
 ㉓ 高級組演唱：《金特一》
 ㉔ 高級組演唱：《金特一》
 ㉕ 高級組演唱：《金特一》
 ㉖ 高級組演唱：《金特一》
 ㉗ 高級組演唱：《金特一》
 ㉘ 高級組演唱：《金特一》
 ㉙ 高級組演唱：《金特一》
 ㉚ 高級組演唱：《金特一》
 ㉛ 高級組演唱：《金特一》
 ㉜ 高級組演唱：《金特一》
 ㉝ 高級組演唱：《金特一》
 ㉞ 高級組演唱：《金特一》
 ㉟ 高級組演唱：《金特一》
 ㊱ 高級組演唱：《金特一》
 ㊲ 高級組演唱：《金特一》
 ㊳ 高級組演唱：《金特一》
 ㊴ 高級組演唱：《金特一》
 ㊵ 高級組演唱：《金特一》
 ㊶ 高級組演唱：《金特一》
 ㊷ 高級組演唱：《金特一》
 ㊸ 高級組演唱：《金特一》
 ㊹ 高級組演唱：《金特一》
 ㊺ 高級組演唱：《金特一》
 ㊻ 高級組演唱：《金特一》
 ㊼ 高級組演唱：《金特一》
 ㊽ 高級組演唱：《金特一》
 ㊾ 高級組演唱：《金特一》
 ㊿ 高級組演唱：《金特一》

中論壇
政府售價
心聲
答聽衆
牛乳出之一時間
目下問題，或有
到電台各專欄
。今(五日)。
角氏政主任張
掘開門，屆時
三六五

突
 映出
 江花月夜一齣
 將於明(六)
 君赴在現
 看演出愈多
 善又可獲中巨
 劇院吸星演唱
 所屬的年宵司
 不願受家庭照
 時常勸她不要
 丈夫一定會
 劇份發展結果
 她的丈夫終於
 中人分以寬劍
 強：謝羅儀，
 海林：她個碌
 黃小風主持

甘肅)。(五)王三姐
舞。(六)木蘭
圓舞曲(台
進行曲(李
城之歌(一
之夢」第三
，願歌欣伴
我嬌嬌一。
綠花(河北)

問題
中論(一)，
市政同盟選
坊協進會顧
邵居民劉昌
官情形)

「事」 山下，這一班是那一個樂蒂克；但愛情故事。結婚的未禮明亦只有忍辱換來一疊金幣山下（六時）和映。內容盡車上，大與毒品有些許會為一人身體依但究竟是否同時，亦疑問。究竟是海洛英別訪問者人士歸籍留意收聽之半播出之

華僑文化

思親法會盛況空前

昨日重陽高僧說戒

昨早十時放生午設上堂大齋一堂

【特訊】香港佛教聯合會前在九龍大佛堂舉行之「思親法會」，自開辦以來，蒙各界人士踴躍參加，盛況空前。昨日（初九）重陽節，法會更趨熱烈，高僧說戒，信眾雲集，場面莊嚴。

法會由上午十時開始，首先舉行放生儀式，由會長主持，信眾踴躍參加，場面感人。隨後舉行午設上堂大齋一堂，由高僧主持，信眾雲集，場面莊嚴。

法會內容豐富，包括高僧說戒、信眾誦經、施食等。高僧在說戒時，語重心長，信眾聽得津津有味。施食時，信眾紛紛上前領取，場面熱鬧。

法會圓滿結束，信眾紛紛表示，此次法會意義重大，不僅是為親友祈福，更是為社會祈福。希望未來能有更多類似的活動，為社會做出貢獻。

為拙作及所藏書畫展說幾句話

（本月九日起在大會堂八樓舉行）

王世昭行草四首聯

王世昭行草四首聯，本月九日起在大會堂八樓舉行。此次展覽展出了王世昭先生的多幅書畫作品，包括行草、山水、花鳥等。作品風格獨特，藝術造詣深厚，吸引了眾多藝術愛好者前來參觀。

王世昭先生是著名的書畫家，此次展覽不僅是對他個人藝術成就的展示，也是對華僑文化藝術發展的一次推動。希望通過此次展覽，能進一步促進華僑文化藝術的交流與合作。

入中

王世昭行草四首聯

（本月九日起在大會堂八樓舉行）

王世昭行草四首聯

王世昭行草四首聯

王世昭行草四首聯

王世昭行草四首聯

王世昭行草四首聯

音樂

審聲以知音·審音以知樂

訓練用耳看用眼聽

黃友棣

音樂訓練的工作，是培養個人能聽懂音樂，以及能表現音樂。前者是聽懂音樂，後者是表現音樂。這兩者是相輔相成，缺一不可的。

在聽懂音樂方面，我們需要訓練我們的耳朵，使其能準確地捕捉音樂的各種細節。這包括音高、音長、音色、節奏等。只有耳朵聽得準確，我們才能正確地理解音樂的意義。

在表現音樂方面，我們需要訓練我們的眼睛，使其能準確地觀察音樂的各種表現形式。這包括樂譜、指揮動作、演奏姿態等。只有眼睛看得準確，我們才能正確地表現音樂。

因此，音樂訓練的工作，必須是「審聲以知音·審音以知樂」，即通過聽覺和視覺的訓練，來提高我們的音樂素養。只有這樣，我們才能真正地愛上音樂，並從音樂中獲得無限的樂趣。

尚有文

化消息刊

在第六張

第三頁請

讀者注意

讀者注意

讀者注意

讀者注意

讀者注意

讀者注意

讀者注意

樂人動態

△今年夏季之後

△今年夏季之後

△今年夏季之後

△今年夏季之後

△今年夏季之後

△今年夏季之後

△今年夏季之後

△今年夏季之後

△今年夏季之後

△今年夏季之後

亞洲作曲家同盟

香港分會將成立

國際版權(香港)辦事處

提供有關版權問題資料

提供有關版權問題資料

提供有關版權問題資料

提供有關版權問題資料

提供有關版權問題資料

提供有關版權問題資料

提供有關版權問題資料

提供有關版權問題資料

周文珊學生演唱會

六日晚大會堂舉行

「新音樂」學會主辦

「新音樂」學會主辦

「新音樂」學會主辦

「新音樂」學會主辦

「新音樂」學會主辦

「新音樂」學會主辦

「新音樂」學會主辦

「新音樂」學會主辦

「新音樂」學會主辦

漢堡歌劇院電影週

放映五套歌劇影片

放映五套歌劇影片

放映五套歌劇影片

放映五套歌劇影片

放映五套歌劇影片

放映五套歌劇影片

放映五套歌劇影片

放映五套歌劇影片

放映五套歌劇影片

放映五套歌劇影片

音樂會預告

十月廿四日晚

十月廿四日晚

十月廿四日晚

十月廿四日晚

十月廿四日晚

十月廿四日晚

十月廿四日晚

十月廿四日晚

十月廿四日晚

十月廿四日晚

合唱曲「生活之歌」

韋瀚章黃友棣譜新曲

韋瀚章黃友棣譜新曲

韋瀚章黃友棣譜新曲

韋瀚章黃友棣譜新曲

韋瀚章黃友棣譜新曲

韋瀚章黃友棣譜新曲

韋瀚章黃友棣譜新曲

韋瀚章黃友棣譜新曲

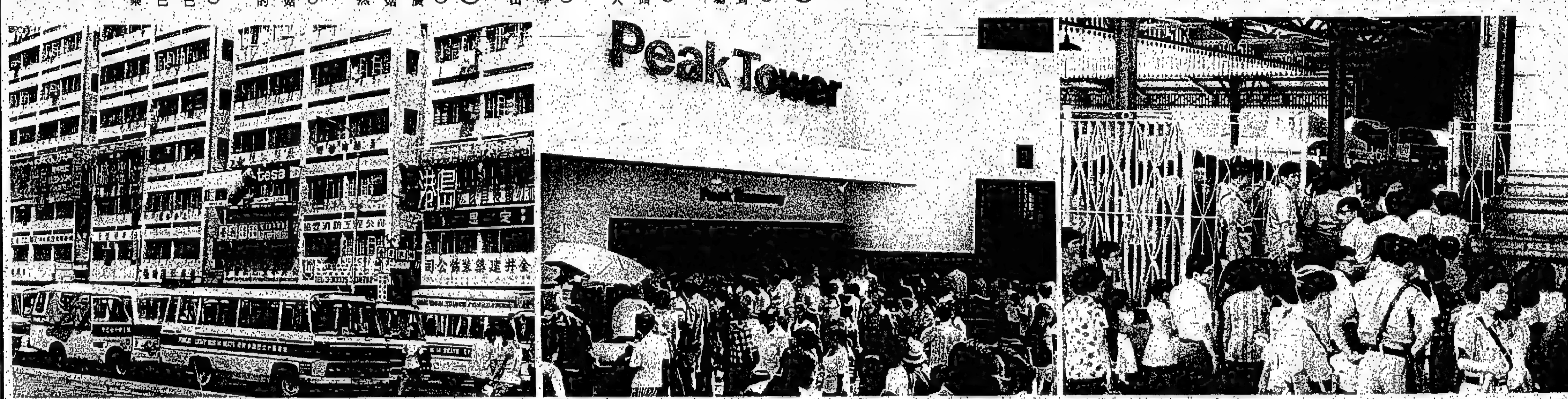
韋瀚章黃友棣譜新曲

韋瀚章黃友棣譜新曲



重陽節登高與掃墓熱鬧

（上）（下）（一）（二）（三）（四）（五）（六）（七）（八）（九）（十）（十一）（十二）（十三）（十四）（十五）（十六）（十七）（十八）（十九）（二十）（二十一）（二十二）（二十三）（二十四）（二十五）（二十六）（二十七）（二十八）（二十九）（三十）（三十一）（三十二）（三十三）（三十四）（三十五）（三十六）（三十七）（三十八）（三十九）（四十）（四十一）（四十二）（四十三）（四十四）（四十五）（四十六）（四十七）（四十八）（四十九）（五十）（五十一）（五十二）（五十三）（五十四）（五十五）（五十六）（五十七）（五十八）（五十九）（六十）（六十一）（六十二）（六十三）（六十四）（六十五）（六十六）（六十七）（六十八）（六十九）（七十）（七十一）（七十二）（七十三）（七十四）（七十五）（七十六）（七十七）（七十八）（七十九）（八十）（八十一）（八十二）（八十三）（八十四）（八十五）（八十六）（八十七）（八十八）（八十九）（九十）（九十一）（九十二）（九十三）（九十四）（九十五）（九十六）（九十七）（九十八）（九十九）（一百）



重慶假期平淡過去 工商活動今復常態

（本報訊）重慶假期已告一段落，工商活動今復常態。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

華僑經濟 應節鮮花香燭祭品銷減

（本報訊）華僑經濟應節鮮花香燭祭品銷減。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

中國熱隨遊客到減中淡 玉製手鐲銷勢轉慢

（本報訊）中國熱隨遊客到減中淡，玉製手鐲銷勢轉慢。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

易貿歐東對 倍三增年今

（本報訊）易貿歐東對，倍三增年今。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

亞太區資源豐富 應大力發展工業

（本報訊）亞太區資源豐富，應大力發展工業。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

國際行情全面報升 糖市價格止跌站穩

（本報訊）國際行情全面報升，糖市價格止跌站穩。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

美亞細亞投資新策 將加強當地聯繫

（本報訊）美亞細亞投資新策，將加強當地聯繫。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

聖誕貨付運量 較去年遜色

（本報訊）聖誕貨付運量，較去年遜色。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

美國汽車工業產銷概況

（本報訊）美國汽車工業產銷概況。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

網品限價 網品限價

（本報訊）網品限價。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

價車機田本 九點七高提

（本報訊）價車機田本，九點七高提。據悉，昨日（廿九日）為重慶市最後一個休息日，市民多利用此日郊遊或探親。今日（三十日）起，全市工商業恢復正常運作。據統計，昨日全市零售額較平日略高，但增幅有限。預計今日零售額將趨於穩定。工商界人士表示，假期期間生意清淡，今日將全力投入工作，恢復正常生產與銷售。

華僑文化

王世昭書法暨藏書畫展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

王世昭先生書法展覽暨藏書畫展 在會堂八日預展

為善最樂 讀書便佳

德教崇靖閣昨舉行 三屆閣董就職典禮

閣董聯歡參加者衆

白沙學會書畫展覽

今日在大會堂揭幕

白沙學會近代名家書畫展覽題辭

王世昭書法暨藏書畫展

本月九日起展出大會堂八樓

白沙學會書畫展覽

今日在大會堂揭幕

白沙學會近代名家書畫展覽題辭

龍虎風雲

BRUCE LEE IN ENTER THE DRAGON

高洛斯 導演

李小龙 主演

國泰

夜夜春宵 金粉殿

天體

女郎

二七

房客

利舞

天

台映

收入屬空前

聲新·聲樂

佳娛七一的咸老
作樂彩流第宜少

明天

五場献映
加午夜場

全靠智取的盜片王！
打劫銀行有刀有槍何須動武出入平安

泰利

譯

馬士

愛華

魯賓遜

阿度

利夫施

瑪莉

亞寶 絲那

星。四大巨聯。

合主演
扭六千

鬥智片

稱第一

卡士夠照
劇情更妙
鬼馬多端
開心好笑

保證：
讚不絕口
笑逐顏開

CHECKMATE for MACDOWELL

！好啲啲

妙計巧
劫銀行
當然百
無一失
人算不
如天算
幾乎法
網難逃
竟然又
有怪招

賊阿爺
偷天換日
大經理
老尙風流

總 統 華 盛 頓

越映越旺
看從速

映週三第今

睇完又睇
人在有

人隨天情，配女四，轉侶兩
爲碍訂緣，怪姻，個，妙駕，對
！是！由，極極換男，種鴛，倒情

絕讚觀好一各
口不衆評致報

最新大傑作
真·利基

！作姊姊「姐小蝶蝴」

花枝一十四人女

40 Carats

哥倫比亞公司
皇牌巨

寫盡男女間的
愛情！
盡異性間的
需求！

海運京華

看觀宜不置兄明鑒別特

「小英雄與
大刺客」大
導演：韋浩
又一驚心動
魄大傑作！

明晚
午夜
一場！

猛鬼屋

The Legend of
HELL HOUSE

接連兩個
月全美
座冠軍
上現仍
映中續！

色聲女主
彭美拉法蘭蓮
一海潮號退婚記
巨星
洛地麥杜和
「龍虎雙霸天」
主演！
姬露韓妮嘉
姬塔星是
奇利夫李維
四合星領銜主演
華生公司名聲敗壞
七十年代奉獻驚魂
到驚聲惡怖巨片

特麗七彩片上中文
今天起訂座

華僑日報出版
新界風光
定價每本五毫

海運京華

長期賽座冠軍
今天五場獻映
請即訂座

為天鏢飛車鬧七開

IMPERIAL PICTURES PRESENTS

Austair MacLean's "Fear Is the Key"

虎報紅絲
成報明報
影評力讚
恩培羅公司
編一小獎
與大刺客一
及一兩小
猜一後又一
轟動全海
座大名神
一海神
記遇險
威元重
現本片
特藝七
片中文
彩關幕

比「密探霹靂火」更犀利！

華僑晚報 分類廣告 每天式元

片影佳最獎像金卡斯特爾本羅第

教父

The Godfather

度蘭白龍馬

香港影壇破天荒盛舉 三大院綫公映

錄紀期映長最下創月個七映連本日在片本

其再先簡再先
味着看見着看
無小戲兩電小
朝說影多影說

均香港即公開障止一
有店九日到天本眾教
設報各起發書業中父
管總大在行業由文一

彩色銀片

中國

雜技

新光
普慶
南華
珠江
南洋
銀都
太平

人看人讚
最佳娛樂

今天
請早
北京沈鴻烈技
越洲傅友誼
萬里奇隆情

傳統技藝
蜚聲國際
琳瑯滿目
美不勝收

同場放映彩色銀片

子

表		今日空郵 (星期五)		截郵時間	
至九龍		京滬、星加坡、馬來亞、沙朥越、印尼、台灣、菲律賓		下午一時	
香港	約九點	南越、夏威夷		下午二時	
汕頭	約四點	科羅特、西德、約旦		下午三時	
5.33	16.41	澳洲、斐濟、紐西蘭、意大利		下午四時	
6.19	17.27	法國、泰國、巴林島、多哈、荷蘭、比利時、丹麥、挪威、瑞典、英國、美國			
7.22	18.32	東非、塞西哥、肯尼亞、南非、葡屬莫非、加納、新畿內亞、玻巴威、臺灣路			
8.33	19.44	斯、敘利亞、蘇丹、埃及、伊拉克		下午五時	
9.09	20.11	沙巴、汶萊、瑞士、印度、南越、日本、加拿大、美國四拜、北中南美洲		下午六時	
10.01	21.14	今日平郵			
11.19	22.55	加拿大、黎巴威、敘利亞、巴拿馬、哥斯達尼加、委內瑞拉、千里達		下午五時	
		明日空郵 (星期六)		截郵時間	
		沖繩、關島		正午十一時	
		馬來亞、印尼、西貢、毛里求斯、澳門、星加坡、沙朥越、台灣、菲律賓		下午一時	

表		今日空郵 (星期五)		截郵時間	
至九龍		京滬、星加坡、馬來亞、沙朥越、印尼、台灣、菲律賓		下午一時	
香港	約九點	南越、夏威夷		下午二時	
汕頭	約四點	科羅特、西德、約旦		下午三時	
5.33	16.41	澳洲、斐濟、紐西蘭、意大利		下午四時	
6.19	17.27	法國、泰國、巴林島、多哈、荷蘭、比利時、丹麥、挪威、瑞典、英國、美國			
7.22	18.32	東非、塞西哥、肯尼亞、南非、葡屬莫非、加納、新畿內亞、玻巴威、臺灣路			
8.33	19.44	斯、敘利亞、蘇丹、埃及、伊拉克		下午五時	
9.09	20.11	沙巴、汶萊、瑞士、印度、南越、日本、加拿大、美國四拜、北中南美洲		下午六時	
10.01	21.14	今日平郵			
11.19	22.55	加拿大、黎巴威、敘利亞、巴拿馬、哥斯達尼加、委內瑞拉、千里達		下午五時	
		明日空郵 (星期六)		截郵時間	
		沖繩、關島		正午十一時	
		馬來亞、印尼、西貢、毛里求斯、澳門、星加坡、沙朥越、台灣、菲律賓		下午一時	



！映聯場夜午頓盛華·統總
場夜午加明院五

天歡燭洞
明樂夜房
！到，花

票購隊排

風趣無比
樂而淫
不

家玩

胆晒，香認寐以，鄰擾雨雲，之新
！大夠艷真！入難居及！覆翻夜婚

天三售預

AN INNOCENT GIRL

艷又春四司安如他折迂欲她品天
片一一美繼樂痴如，迴仙欲，賦
！部後尋一公！醉令曲！死教異

影電情色
不宜兒童



<p>福星宮麗 H773496</p> <p>今天映：大賊小偷 明天映：負心的女人</p> <p>今天映：帝女花 明天映：任劍輝最佳演出</p>	<p>都銀·洋南·粵南</p> <p>映續場五天今 綠色型行司方製廠製電紀新中 片紀彩大發公南緯片影錄聞央</p> <p>團技維京北 團技維陽潘</p> <p>技雜國中 ！拉非亞美歐動轟</p>	<p>敦倫·珠明</p> <p>早更得滿期假天昨 場五映仍院兩天今</p> <p>針實諷刺 見·刺 血·現</p> <p>房客二十</p>	<p>都皇·聲麗·后皇</p> <p>場五綫全天今</p> <p>死與生的龍小龍</p>	<p>樂百·華新 H-702412 K-941462</p> <p>早請場五天今滿爆</p> <p>9.40 7.30 5.20 2.30 12.30 10.00</p> <p>片巨門戰大偉兩場出品司公藝拉派</p> <p>龍血染征袍</p>
<p>英華</p> <p>映續場五綫全！滿</p> <p>柯雄俊花蘭</p> <p>負心的女人</p>	<p>江珠·慶普·光新 3 523941 3 849977 5 702959 角北</p> <p>映續場五天今</p> <p>技雜國中</p>	<p>邦聯·都國·合舞新 K719314 H713619 K862123</p> <p>仍五今映場天 片巨藝文彩七</p> <p>李小龍的生與死</p>	<p>平太</p> <p>場四天今 片巨錄記色彩</p> <p>中國雜技</p>	<p>好亞黃·荷娛翳 景洲金活李樂翠</p> <p>早更得滿期假天昨</p> <p>場五綫全天今</p> <p>製攝合聯</p> <p>客房客此</p>
<p>華永</p> <p>映續天今 特氏李金訓</p> <p>李小龍的生與死</p>	<p>華國·利多域·城東</p> <p>映續天今 片巨藝文彩七</p> <p>李小龍的生與死</p>	<p>頓盛華·統總</p> <p>風輕香 趣鬆鮑</p> <p>週三第今</p> <p>40 Carats</p> <p>人女十四</p>	<p>寶聲</p> <p>場五天今 場正午點一十</p> <p>李小龍的生與死</p>	<p>華京·運海</p> <p>片巨藝文彩七</p> <p>週二第今</p> <p>ALIAS MAGEAN'S FEAR IS THE KEY</p>
<p>冠金·華大·約紐 K-935597 K-847115 H-768721</p> <p>早請天今滿爆場場</p> <p>不兒國七 宜宣幕彩</p> <p>仙達貝利</p>	<p>華文·都京</p> <p>映續天今 片巨藝文彩七</p> <p>李小龍的生與死</p>	<p>樂快·華豪</p> <p>映聯大盛場五天今</p> <p>大衛麥卡林主演</p> <p>陣香</p>	<p>聲新·聲樂</p> <p>映天今 片巨藝文彩七</p> <p>陣香</p>	<p>聲凱·方東 K816656 H724907</p> <p>映天今 片巨藝文彩七</p> <p>陣香</p>

出售
 連屋單邊靚樓
 500 尺兩坡房一國長出
 屋前有園業主回國廉價
 出售有意者請向
 Mr. C. S. S. 洽商
 電話 2503

寶德大廈 位於
 灣新樓三面單邊 500 尺
 向南出園地實期付
 萬五千 日電 2503

風水吉樓 樓閣
 七百呎三層一廳三樓閣
 南坡龍光猛南朝來
 旺

向南路住店
 寄老行店生門牌號五號
 交老行期長五樓合
 意者請至估價
 舖位吉售
 適合地下近碼頭四號
 適合各行通調配九四
 六八四零沽
 別墅
 式歐式四百尺
 牛房另物庫
 多水電近碼頭私家車
 間尺電近亞地門五千至
 七時電(門)2000 照則可
 新洋樓急
 官塘月華
 官塘康麗園
 官塘旺舖
 舖位吉售
 雙連舖位
 有意請電
 九四六
 日四零
 沽洽

高尙洋樓出售

天后廟道雲峰大廈A座
1,850呎 每呎只售\$250
另車位 \$20,000
電話：H二五三〇〇三

園洋樓

三百元
即買即住
H253003

近柏老碼頭萬里金餘
呎即交吉做銀二十萬元
全屋兩睡房，二五零一
一，近電車路。

土瓜灣

接洽處中環康樂大廈509
高息舖位唐樓出售
電話：255391

二樓

洛克道

七	三	4	一美
月	月	20	
海	海	千餘	
月	月	萬兩	
月	月	正	

[illegible][illegible][illegible]

高尚洋樓租售

半山區千禧道六十八號四房
華洋樓四房三廳面約三千餘呎
全部天台相同面頂屋內傢俬齊
整美觀環境優美樓下低價租
車單位一個售價港幣一百三十五
月租港幣一萬三千五百元正。
參觀或電五二一四三八四二

商業樓

118號光
300呎光
用電旺
200呎光
樓上
樓下
經工吹
業至

市面租
西區
之樓

機

歡迎詢問

票

賓城遊覽

九龍尖沙咀北京道6號
環球商業大廈九C五零
TEL: 3-687147(四)

特級豪華	900
900	900
400	400
450	450
合灣九天	1030
日本九天	1030
星馬泰十天	1240
西貢四天	3600
西貢七天	1430
菲律賓十天	1430

特辦簽證
 日本 星馬泰 西貢 菲律賓
 H 222300 K 312480

583

[illegible]

當時，粵語新聞簡報及天氣預測，輕
吟，逐浪飛花，青春曲，高亢繞，十五分
鐘「小屏之歡」，爲了誰，別讓我知
論」節目，十五分，完畢。

六時，新聞簡報，天氣報告，時代曲，陶在夢裏（白嘉莉），我倆做朋友（金燕），少甜蜜別再提（白嘉莉），雪花飄（金燕），愛的春天（白嘉莉），幸福的明天（金燕），

時，粵語新聞簡報，中央市場雜貨價格概十五分，豫晉豫改作史倫毅台台「中國通訊」，五十八分，天氣報告。

（施蘇蓉），雜誌的初戀（葉麗儀），花花鼓（康弘）。

十二時，新聞報告，警方消息，天氣報告，由「良辰美景」，「國語」，你生現十安（潘

時，粵語新聞簡報，重話世界「豺狼谷」
分，時代曲介紹，四十五分，廣播劇「漁
八回」(五十八分，天幕報告)。
時，粵語新聞簡報，重話世界「豺狼谷」
分，時代曲介紹，四十五分，廣播劇「漁
八回」(五十八分，天幕報告)。
時，粵語新聞簡報，重話世界「豺狼谷」
分，時代曲介紹，四十五分，廣播劇「漁
八回」(五十八分，天幕報告)。

選唱。紫霞記之金奴結盟(一)別輝、白雪
地及外來生牛園格及長沙灣屋基本地及外
價格報導，五分，舊語新談「治國立學」
重播歌唱小說「山河情淚」。

二時，新聞簡報，倫理小說「三面媽嬭」
三十分，粵語流行曲，傷心有誰憐(鄉錦昌)
三十分，粵語流行曲，傷心有誰憐(鄉錦昌)

時，粵語新聞簡報，無殊亦情豪之「崇拜」第十三回，三十分，「空中小郵差」。

時十五分，粵語新聞簡報，歌星演唱「姑且下午股市行情及全日金銀指收報專，繼續」。

三時，新聞簡報，一曲奇心聲。

四時，新聞簡報，天氣報告，遠東交易所。

時，粵語新聞簡報，警務處公共關係科直
二。二。
時，粵語新聞簡報，警務處公共關係科直
二。二。
時，粵語新聞簡報，警務處公共關係科直
二。二。

六時，新聞簡報，天氣報告，五分，港中
事，三十分，社會小說「巫山雲夢」。
七時，新聞簡報，今古奇談，三十分，一
八要C壓一。

當時，報時，粵語新聞簡報，四分，音樂小綜合性節目「東西南北」，二十分，新開張報，鐘聲綜合生節目，三十

識解容節目，五十五分，香港市場鮮魚行情報告，五十八分，天氣報告。

月照我入夢鄉（古蘭），小姑娘（荷參舞）要離開我（古蘭）。

九時，新聞簡報，天氣報告，漁民天氣報

十二時，天氣報告，全日播音完畢。

商業二台

此時，粵語新聞簡報，行行有風險，娛樂性「板」，三十分，基本銀行業務知識（第十六版），四十三分，漁民天氣預告。

八時，新聞報告，十分，天氣報告，（良晨樂韻）。

九時，新聞簡報，今日之歌，天氣報告

十時，新聞報告，十分，天氣報告，（繼續今日之歌）。

十一時，轉播倫敦電台粵語新聞及「今晚時評

至現在為止之成交最多者十種股票及成交價
 低叫價額，三十分，香港證券交易所今日上
 市行情報導，遠東交易所今日上午股市行情
 時代曲，惟知(道)(崑崙)，戀愛問題(張
 紅炬居，舌情花(方漁)，五十九分，粵
 江美珊)，鬧邊美拉，藍色的憂鬱(洪
 包娜娜)，午夜香吻，誘情郎(蓉蓉)，
 也如你即連(時小雅，谷星以)前兩週

時，報時，普通話新聞，十分，音樂小曲五十分，「豐富的人生」，二十五分，藝術歌朗的（二）（郭淑珍），永恒的亮光，昨日的飛燕（然），小小的禮品（劉淑芳），你會

天氣報告，音樂的約會。

一時，新聞報告，時代曲，輕烟（徐小水長流（甄秀儀），家家有本難唸的經（鳳凰），有時苦來有時甜（甄秀儀），不（徐

豆花開，遺憾，長亭惜別。
上午八時，報時，舊語新談「治國立學」，
交易所今日上午股市行情報導，遠東交易
上午股市行情及上午金銀指數報導。

麗的電視二台(英文)

時五十分，遊旅指稱。
時，音韻悠揚。
時，教育電報。
時三十五分，白晝電影。

，指環仙子。

時，古屋恩情，二十五分，新聞簡報，三十分，「神途獨行俠」，五十五分，益會傳旗號呼籲。

案組」。

時，世界新聞，二十分，天氣報告，
「大公無私」。
時十五分，今晚電影。
一時五十五分，新聞簡報及今晚天氣

二時，卡通片，二十分，一組錄片稍

時，「一尊星女郎」片集，二十五分，「張天師遇鬼迷」由羅逸卿、鄧碧雲主時，「班尼沙」片集，五十五分，「二

三十分，粵語長片「天賜良緣」由芳艷玲、陳欣健及張家輝主演。

此時，「翡翠劇場」，三十分，新聞及五十五分「警訊」。

夜怪談一片集。
十二時十五分，今日放映畢。

九時，「芝蘭街」片畢。
十一時五分，電評教育節目（四年級英文）

目(四年級數學)。

十分，電視教育節目（五年級數學）。二時四十分，電視教育節目（四年級英語教育節目）（三年級數學），二時，電視教育節目（四年級社會），三十分

二時五分，電視教育節目（五年級英文）

五時三十分，「新聞簡報」，三十分，一片樂。

七時，新聞及天氣報導，三十分，一緊

十五分 一死亡遊戲一片集。
八時，一雄虎變雄一片集，五十五分，
練一片集。
九時二十五分，一音樂世家一片集。
十時二十五分，最後新聞報導，三十五分。

十一時五十分，英語長片。
十二時三十五分，全日播映完畢。

華僑日報出版

食法

法華

金行

纂編

下井臨入ノ時

噴喉力 失眠 寶 謝 興石人 電話 H 453101 453111
 頭 法律顧問 香港法規全備 分四書 巨冊 四百元 讀者八折
 每日出紙兩次 常經日每 廣告類 第八張 第一頁